



EVINRUDE[®]
Johnson[®]



REVC 9/04


ENGLISH

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Primer Bulb and Hose Assembly P/N 176998

SAFETY

These installation instructions contain information that can help prevent personal injury and damage to equipment. Understand the following symbols before proceeding:

 Safety Warning	Alerts you to the possibility of danger and identifies information that will help prevent injuries.
Note	Identifies information that will help prevent damage to machinery.
Important	Appears next to information that controls correct assembly and operation of the product.

TO THE OWNER

The assembly procedures outlined in this sheet should be performed by a skilled technician. If you have questions, see your DEALER. Save these instructions in your owner's kit. This sheet contains information important to the future use and maintenance of your engine.

TO THE INSTALLER

Give this sheet to the owner. Advise the owner of any special operation or maintenance information contained in the instructions.

PREFACE

This hose assembly is compatible with a fuel tank equipped with a pipe connector fuel fitting.


FRANÇAIS

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Assemblage de poire d'amorçage et de flexible P/N 176998

SÉCURITÉ

Ces instructions d'installation contiennent de l'information qui peut aider à éviter des blessures corporelles et des dégâts à l'équipement. Comprenez les symboles suivant avant de procéder :

 Avertissement de sécurité	Il vous avertit de la possibilité de danger et identifie les informations qui aideront à éviter les blessures.
Note	Il identifie les informations qui aideront à éviter les dégâts matériels.
Important	Il apparaît à côté des informations concernant les bons assemblage et fonctionnement du produit.

POUR LE PROPRIÉTAIRE

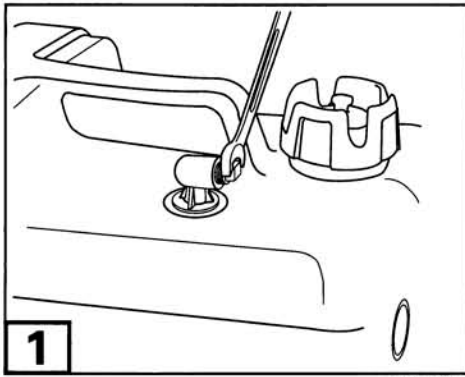
Les procédures d'assemblage décrites dans ce feuillet devraient être effectuées par un technicien expérimenté. Pour toutes questions, voyez votre CONCESSIONNAIRE. Conservez ces instructions dans votre nécessaire du propriétaire. Ce feuillet contient des informations importantes à l'emploi et à l'entretien futurs de votre moteur.

POUR L'INSTALLATEUR

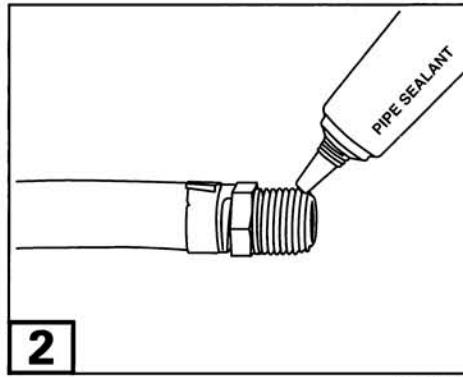
Donnez ce feuillet d'instructions au propriétaire. Avisez-le au sujet de toute information spéciale concernant le fonctionnement ou l'entretien contenue dans les instructions.

PRÉFACE

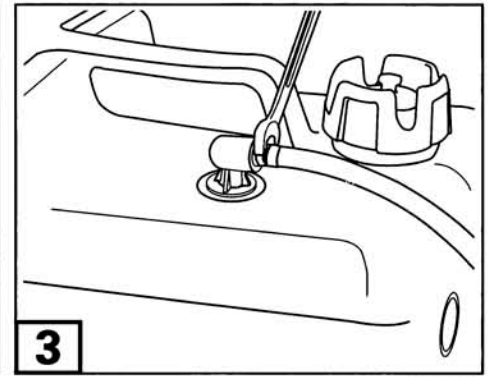
Cet assemblage de flexible est compatible avec un réservoir de carburant équipé d'un raccord de carburant à tube.



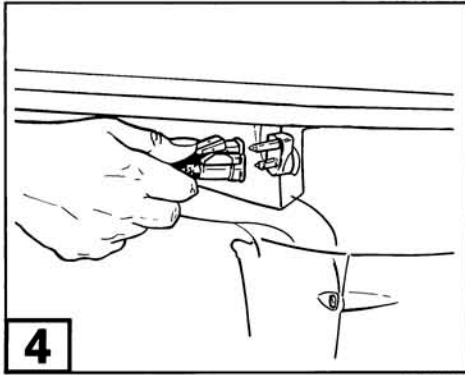
DRC7420



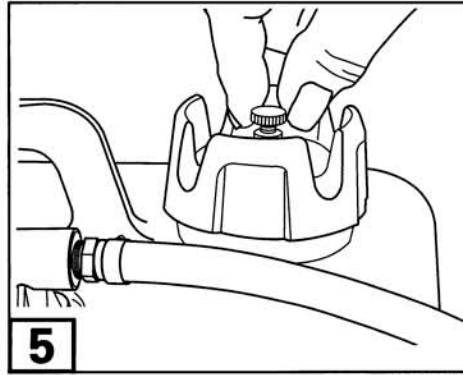
DRC7430



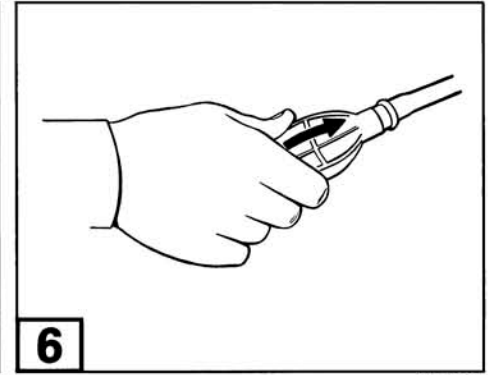
DRC7421



DR3927



DRC7431



DR3815

ENGLISH

1 Remove plastic plug.

2 Apply *Pipe Sealant with Teflon*, or equivalent, to the fuel hose fitting threads.

Note *Pipe Sealant with Teflon*, or equivalent, must be used to properly seal the threaded connection.

3 Thread fitting into fuel tank, do not over tighten.

4 Snap the fuel hose connector onto the engine's fuel connector, fill tank with fresh fuel.

For fuel and oil requirements, refer to your Operator's Manual.

5 Open vent screw on fuel tank's filler cap.

6 Squeeze primer bulb, outlet end up, until firm.

⚠ Safety Warning: During the above step, gasoline vapors and even liquid fuel might be released. Gasoline vapors are extremely flammable and highly explosive under certain conditions. Do not smoke or allow open flame or spark near the boat when removing the filler cap from the fuel tank.

Inspect fuel system connections for leaks. Repair any leaks before operating engine.

⚠ Safety Warning: Failure to check for fuel leakage can contribute to a fire or explosion.

FRANÇAIS

1 Retirez le bouchon en plastique.

2 Enduisez les filets du raccord du flexible de carburant de produit d'étanchéité *Pipe Sealant with Teflon* ou d'un produit équivalent.

Note Le produit d'étanchéité *Pipe Sealant with Teflon*, ou un produit équivalent, doit être utilisé pour proprement rendre étanche le raccord fileté.

3 Vissez le raccord dans le réservoir de carburant, ne le serrez pas excessivement.

4 Enclenchez l'embout adaptateur du flexible de carburant sur celui de carburant du moteur, puis remplissez le réservoir de carburant frais.

Pour ce qui est des exigences de carburant et d'huile, référez-vous à votre manuel d'entretien.

5 Ouvrez la vis d'évent du bouchon de remplissage du réservoir de carburant.

6 Pressez la poire d'amorçage, sortie vers le haut, jusqu'à ce qu'elle soit ferme.

⚠ Avertissement de sécurité : Pendant l'étape ci-dessus, les vapeurs d'essence et même du carburant sous forme liquide peuvent s'échapper. Ces vapeurs sont extrêmement inflammables et explosives dans certaines conditions. Ne fumez ni ne permettez pas de flammes nues ni d'étincelles près du bateau quand vous retirez le bouchon du réservoir de carburant.

Voyez si des raccords du système de carburant fuient. Réparez toute fuite avant d'utiliser le moteur.

⚠ Avertissement de sécurité : Omettre de vérifier si des fuites de carburant sont présentes peut contribuer à un incendie ou une explosion.